

2 TIMOTHY

Di Lua Lede a Paul ang gi Timothy

Di haga modongoohia:

Hunu mee hagalabagau i lodo *Di lua lede a Paul ang gi Timothy* e boloagi gi Timothy, dono ehoo hai hegau, bolo mee gi hagamahi hua i nia madagoaa haingadaa, gi maaloo gi nia agoago ala e donu, gi haga modo-ngoohia di Longo Humalia, gei gi hagapaa gi daha mo nia lagamaaloo boiboi, gi manawa hagakono, mo di aloho i dono madagoaa ma ga hagaduadua, gadoo be Paul dela nogo hai hegau.

Di hagahonu di beebaa deenei:

- Di haga modongoohia (1.1-2)
 - Di hagaamu mo di aago (1.3–2.13)
 - Di agoago hagamaamaa mo di bule (2.14–4.5)
 - Di hai o Paul (4.6-18)
 - Di hagaaloho hagaodi (4.19-22)
-

1 ¹Mai baahi o Paul, tangada agoago hagau ni Jesus Christ mai i di hiihai o God, ne hagau belee hagadele di mouli dela gu hagababa mai gi gidaadou, dela i tadau baahi i tadau buni anga gi Jesus Christ, ²ang gi Timothy, dagu dama daane hagalabagau.

God tadau Damana mo Jesus Christ tadau Dagi, gi dugu adu gi di goe tumaalnia, di aloho, mo di noho i di aumaalia.^a

Di danggee mo nia helekai hagamaaloo

³Au e danggee ang gi God dela e hai hegau ginai au i di manawa madammaa, gadoo be ogu damana mmaadua. Au e danggee ang gi Mee

^a **1.2** Nnegau 16.1

i nia madagoaa huogodoo i dogu maanadu mai goe i lodo agu daldo-dalo i di boo mo di aa. ⁴Au e langahia eau o halidangi, gei au e hiihai huoloo belee heetugi adu gi di goe, gii dohu dogu tene. ⁵Au e mamaanadu di hagadonu e donu dela i do baahi, e hai be di hagadonu o do dinana madua go Lois, mo do dinana go Eunice. Au e donu bolo ma go di hagadonu hua dela i do baahi. ⁶Go di mee deenei, dela e haga langahia ko au adu gi di goe bolo goe gi benabena ina di wanga dehuia dela ne dugu adu go God i dogu madagoaa ne dugu ogu lima gi oo nua. ⁷Idimaa, di Hagataalunga o God dela ne dugu mai gi gidaadou, la hagalee belee hai gidaadou gi mmaadagu. Dono Hagataalunga la ne haga honu gidaadou gi nia mogobuna, mo di aloho, mo di hagakono di manawa.

⁸Goe hudee langaadia di haga modongoohia aga tadau Dagi, be e langaadia i di au dela e galabudi i di gili o Christ. Heia hua goe gi hagaduadua i di gili di Longo Humalia, gei God gaa hai goe gi maaloo oo lodo i di hagaduadua deelaa. ⁹Mee ne haga mouli gidaadou, ge ne gahi mai gidaadou gii hai nia dama ni aana donu, ge hagalee ne hidi mai nia mee ala ne hai go gidaadou, gei mai hua i dana hai dela gu haga noho mo dono dumaalia dehuia. Mee gu dugu mai tumaalia deenei mai i Jesus Christ i mua taamada o nia mee huogodoo. ¹⁰Gei dolomeenei tumaalia deenei gu gila mai i di hanimo i tadau Dangada Hagamouli go Jesus Christ. Mee gu hagalawa di mogobuna o di made, gei gu haga modongohia mai di mouli dee odi mai i di Longo Humalia.

¹¹Malaa, God ne hilihili au belee hai tangada agoago hagau, mo tangada agoago e hagadele di Longo Humalia.^b ¹²Gei di maa go di mee deenei dela e hagaduadua iei au, gei au e daahi hua go dogu hagadagdagagee, i di au e iloo dagu Dangada dela e hagadonu, gei au e donu bolo ma go Mee dela e mee di benebene ana mee ala ne haga ingoo mai gi di au, gaa dae loo gi di laangi deelaa. ¹³Haga mau dangihi ina goe gi nia helekai e donu ala guu lawa dagu hagi adu gi di goe gi kawe ai. Gei gii mau hogi ang gi di hagadonu mo di aloho dela gu i gidaadou i tadau buni anga gi Jesus Christ. ¹⁴Goe benabena ina tuhongo humalia dela gu dugu adu gi di goe mai i di mogobuna o di Hagataalunga Dabu, dela e mouli i tadau lodo.

¹⁵Goe gu iloo bolo digau ala e noho i Asia, digau huogodoo mo Phygelus mo Hermogenes, la gu diiagi au. ¹⁶Dimaadua gi dumaalia ang gi digau di hale o Onesiphorus, i mee e logo ono madagoaa nogo haga tenetene au. Mee hagalee langaadia i dogu noho i lodo di hale galabudi. ¹⁷Dono dau i Rome, geia ga daamada ga halahala au, gaa dae loo gi dono gidee Ia au. ¹⁸Dimaadua gi dumaalia ang gi mee i di Laangi Aamua

^b 1.11 1 Timothy 2.7

deelaa. Goe hogi gu iloo hua nia hai humalia huoloo a mee nogo hai mai gi di au i Ephesus.

Tangada dauwa manawa dahi a Jesus Christ

2 ¹Gei adu gi di goe dagu dama daane, hagamahi i lodo tumaalia dela gu hai mee ngaadahi ginai gidaadou i tadau buni anga gi Jesus Christ. ²Kae ina nia helekai ala ne hagalongo ginai goe, ala nogo hagadele ko au i mua digau haga modongoohia dogologo, wanga ina gi nia daangada ala e hagadagadagagee ginai goe, ala e mee di agoago digau ala i golo.

³Kae ina do duhongo hagaduadua, be di hai o tangada dauwa humalia ni Jesus Christ. ⁴Tangada dauwa le e hiihai e haga tenetene dono dagi dauwa, ge hagalee e unihagi ana hegau gi nia hegau digau ala hagalee digau dauwa. ⁵Tangada dela ma gaa lele i di hoiaa, la hagalee kae di hui o di aali maa ia ga hagalee daudali nnaganoho o di hoiaa. ⁶Tangada hai hadagee dela koia e ngalua damana, le e kae dono duhongo matagidagi i di madagoaa e hadi ai nia huwa o di hadagee. ⁷Goe haga-baubau ina agu mee ala e helekai ai, idimaa, Dimaadua ga hagamaamaa goe gii donu gi nia mee aanei huogodoo.

⁸Gi langahia egoe Jesus Christ dela ne mouli aga mai i di made, Mee tangada mai di madawaawa o David, gadoo be di haga modongoohia i lodo di Longo Humalia dela e hagadele ko au. ⁹Au e dadaaligi i dogu hagadele di Longo Humalia deenei, gei au e lawalawa gi taula baalanga be tangada guu hai dana mee huaidu, e galabudi. Gei nia helekai a God le e deemee di lawalawa. ¹⁰Deenei laa au e hagamahi adu hua beelaa i nia mee aanei huogodoo, i di gili nia daangada a God ne hilihili aga, bolo gii kae nadau haga mouli i di mouli dee odi mai Jesus Christ mo di madamada dee odi. ¹¹Telekai e donu deenei boloo,

“Gidaadou ma gaa mmade madalia a Christ,
gei gidaadou e mouli aga labelaa madalia a Mee.

¹² Maa gidaadou ga hagamahi adu hua beelaa,
gei gidaadou gaa dagi madalia a Mee.

Gei gidaadou ma ga haga de iloo a Mee,
gei Mee ga haga de iloo ia labelaa gidaadou.^c

¹³ Maa gidaadou ga hagalee manawa dahi gi Mee,
gei Mee e manawa dahi hua mai gi gidaadou,
i Mee e deemee di hai hala i ana helekai.”

Tangada hai hegau donu

¹⁴Haga langahia ina nia mee aanei gi au daangada. Hagi anga ina gi maaloo digaula i mua o God bolo gi hudee lagalagamaaloo i nadau

^c 2.12 Matthew 10.33; Luke 12.9

mehanga i di hai o nia bida helekai, idimaa, nia lagamaaloo la deai ono humalia ai, e hagahuaidu hua digau ala e hagalongo. ¹⁵Heia au hegau gi humalia i mua o God, gii hai be tangada ngalua, e ngalua haga-lee langadia, dela e agoago nia daangada nia helekai donu a God. ¹⁶Haga paa gi daha mo nia balu kai ala e hai baahi gi God, ala hogi e haga mogowaa nia daangada gi daha mo God. ¹⁷Nia agoago aalaa, le e hai gadoo be di magibala dela e gai nia goneiga. Nia agoago aanei le e hai go nia daane dogolua go Hymenaeus mo Philetus. ¹⁸Meemaa gu diiagi di ala dela e donu, gei gu haga hala nia hagadonu digau ala gu hagadonu, i nau helekai bolo di haga mouli aga o digau mmade la guu lawa di hai. ¹⁹Di hagamau dela ne haga noho go God, la e deemee di ngalungalua, gei guu hihi i hongo di maa boloo,

“God e iloo Ia ana dama”

ge guu hihi labelaa boloo,

“Maa iai tangada e hai bolo ia tama ni Dimaadua,
geia gi diagia ana haihai huaidu.”^d

²⁰I lodo di hale damana iai nia hagadilinga pileedi miami i no lodo: hunu maa ne hai gi nia silber mono goolo, hunu maa ne hai gi nia laagau mono gelegele. Hunu maa e hai hegau anga hua i nia madagoaa hagalabagau, gei hunu maa e hai hegau i nia laangi huogodoo. ²¹Tangada dela ma ga haga madammaa ia gi daha mo nia huaidu huogodoo, geia ga hai hegau i nia mee ala koia e hagalabagau, idimaa, mee guu dugu eia gi nia hegau o dono Dagi, ge gu togomaalia ang gi nia hegau humalia huogodoo.

²²Hudee heia goe gi hiihai gi nia hiihai o nia mouli o nia dama daane mo dama ahina. Haga mahi heia goe gii donu, gi hagadonu, gi aloho, ge gi noho tenetene, goodou mo digau ala e manawa madammaa, ala e gahigahi Dimaadua i di hagamaamaa. ²³Hagapaa gi daha mo nia daangada ala e lagamaaloo boiboi ge hagalee donu nadau mehanga, idimaa, goe e iloo hua bolo digaula e hagaodi gi di hagadau heebagi. ²⁴Tama hai hegau a Tagi gi hudee lagamaaloo. Mee e dumaalia gi digau huogodoo, tangada agoago humalia ge hila gi lala. ²⁵Mee e daudonu dana agoago digau ala e hai baahi gi ana agoago, gei God gaa dugu anga di madagoaa e huli ai digaula gi daha mo di huaidu, ga iloo ginaadou di tonu. ²⁶Gei digaula gaa donu ang gi ginaadou, gaa llele gi dahan mo di hele a Setan dela ne kumi digaula bolo gi hagalongo gi deia.

Nia laangi muliagina

3 ¹Goe gi langahia bolo nia haingadaa ga i golo i lodo nia laangi muliagi. ²Nia daangada gaa hai bolo ma go ginaadou lahua,

^d 2.19 Numbers 16.5

ga dumaanga, bida hagaamu hua ginaadou, halahalau dangada. Digaula gaa hai nia mee hagawelewele dangada, ga de hagalongo gi nadau maa-dua, digaula hagalee hai nadau danggee, ge hagalee hai digau daumaha. ³Digaula ga hagalee aloho, ga hagalee dumaalia, hagahuaidu dangada, ge llamu dauwa, hagamuamua, de hiihai gi nia mee ala e humalia. ⁴Digaula gaa wanga nadau ihoo gi nia gabunga, haga balumee, ge haga llau-eaha nadau hagaamu ginaadou, digaula ga hiihai di hai go nadau mee ala e tene ginai laa hongo di manawa o God. ⁵Digaula la gaa hai digau daumaha hua laa dahan, ga de hiihai gi taumaha dono mogobuna i golo. Hagaligaliga i dahan mo digau beenei. ⁶Hunu ginaadou e ulu gi lodo nia hale, ga dagi nia ahina paagege ala e noho daamaha i nadau huaidu ala ne hai i mua gei e daudali hua nadau hagadilinga hiihai huaidu. ⁷Aalaa go nia ahina ala bolo ginaadou e kabe nadau mee, ge deemee di iloo nia mee donu. ⁸Nia daane aanei le e hai baahi gi nia mee donu, gadoo be Jannes mo Jambres ala ne hai baahi gi Moses. Nia maanadu digaula la deai ono humalia i no lodo ai, ge hagalee kila go nadau hagadonu.^e ⁹Nadau hegau hagalee kila, idimaa, nia daangada huogodoo la ga gidee nadau dadaulia, gadoo be di hai ne hai gi Jannes mo Jambres.

Nia agoago haga muliagina

¹⁰Malaa, goe gu daudali agu agoago, mo agu hegau, mo tadinga dogu mouli dela e mouliiei au dolomeenei. Goe dela hua gu gidee dogu hagadonu, mo dogu hagakono di manawa, mo dogu aloho, mo dogu duu maaloo i lodo nia haingadaa, ¹¹mo ogu dadaaligi, mo ogu hagaduadua. Goe e iloo nia mee aanei ala guu hai mai gi di au i Antioch, Iconium, mo Lystra, mo nia dadaaligi llauehe ala ne hai mai gi di au, gei Tagi guu daa au gi dahan mo nia mee huogodoo aanei.^f ¹²Nia daangada huogodoo ala e hiihai e mouli humalia i di nadau buni anga gi Jesus Christ, le e hai gi dadaaligi ge hagahuaidu. ¹³Digau huaidu mo digau hagadele tilikai, le e hula hua gi mua i lodo di huaidu gi di mee koia e huaidu huoloo. Digaula e halahalau nia daangada ala i golo ge e bida halahalau hua ginaadou. ¹⁴Gei goe la gi mua hua i nia mee ala e donu ala gu iloo e goe, ge gu hagadonu kooe. Goe guu bida iloo hua be o dangada agoago la koai. ¹⁵Gei goe e iloo labelaa bolo goe nogo iloo di Beebaa Dabu, daamada do madagoaa nogo dulii, di Beebaa Dabu dela ne hagi adu di kabemee o God, dela e dagi goe gi di mouli dee odi mai di hagadonu a Jesus Christ. ¹⁶Nia helekai huogodoo ala i lodo di Beebaa Dabu, la mai baahi o God, e dahidamee dono hagi ang gi nia daangada di tonu, mo di bule di haihai hala, mo di hai gii donu nia mee ala e hai gee, mo di aago

^e 3.8 Exodus 7.11 ^f 3.11 Nnegau 13.14-52; 14.1-7; 14.8-20

di hai o di mouli dela e donu,^g ¹⁷belee hai digau ala e hai nia hegau a God gii honu di iloo di hai nnagadilinga hegau humalia huogodoo.

4 ¹I mua nnadumada o God mo Jesus Christ dela ga hagi aga digau ala e mouli mo digau mmade, idimaa Mee e hanimo i dagi be di king, gei au e gowadu do duhongo hegau bolo ²gi hagadele ina nnelekai a God. Hagamahi agoago, ma e aha ma gaa hai i lodo nia madagoaa haingoohia be haingadada. Agoago ina hagamahi gi digaula i nia helekai aalaa, bule ina nia agoago hai gee, hagamaaloo ina aga digaula gi au agoago haga balabala. ³Idimaa, di madagoaa i golo gaa dae mai, gei nia daangada la ga de hiihai di hagalongo gi nia agoago humalia, ga daudali hua go nadau hiihai. Digaula gaa bida haga kila aga nadau gau agoago ala e hai nadau agoago ala e hiihai ginai digaula. ⁴Digaula gaa huli gi dahan, ga hagalee hiihai e hagalongo gi di mee dela e donu, ga haga dahidamee nia kai balumee namua. ⁵Gei goe gi maaloo di dagi goe i lodo nia madagoaa huogodoo, hagamahi i lodo o hagaduadua, heia do waawa hagadele di Longo Humalia, ge gi heia au hegau huogodoo be tangada hai hegau ni God.

⁶Gei mai gi di au, dogu madagoaa dela e tigidaumaha iei au la gu hoo-hoo mai, go di madagoaa dela ga hagatanga iei au gi dahan mo di mouli nei. ⁷Au guu hai agu mee ala e mee i lodo di hoiaa, ge guu lele loo gu haga lawa di hoiaa, gei au gu daahi hua igolo dogu hagadonu. ⁸Dolomeenei di hui o di aali o di tonu o dogu mouli e talitali au. Di hui deelaa la ga gaamai go Tagi, Tangada hai gabunga e donu i di Laangi deelaa, ge hagalee koau hua dela e gaamai ginai di maa, gei anga labelaa gi digau huogodoo ala e noho talitali i di aloho ang gi di gila mai o Maa.

Ana helekai

⁹Haga mahi gi limalima goe do hanimo i gi di au. ¹⁰Demas gu aloho i henuailala nei, gu diiagi au guu hana gi Thessalonica, gei Crescens guu hana gi Galatia, Titus ne hana gi Dalmatia.^h ¹¹Go Luke la hua deenei i dogu baahi. Mark gi lloomoi goolua. Go mee dela e mee di hagamaamaa au i nia hegau aanei.ⁱ ¹²Au gu hagau a Tychicus gi Ephesus.^j ¹³Do madagoaa ma ga hanimo i, gaamai laa dogu gahu laa dahan dela ne dugu ko au i baahi o Carpus i Troas, mo nia beebea, gei kaedahi go nia beebea ala ne hai gi nia gili manu.^k

¹⁴Alexander tangada tugi baalanga, gu hagahuaidu huoloo au, Dimaa-dua gaa hui laa gi mee ana hegau ala ne hai.^l ¹⁵Goe pula i di goe i taane deelaa, i mee e hudi dono wou huoloo gi tadau agoago.

^g 3.16 2 Peter 1.20-21 ^h 4.10 Colossians 4.14; Philemon 24; 2 Corinthians 8.23; Galatians 2.3; Titus 1.4 ⁱ 4.11 Colossians 4.14; Philemon 24; Nnegau 12.12,25; 13.13; 15.37-39; Colossians 4.10 ^j 4.12 Nnegau 20.4; Ephesians 6.21-22; Colossians 4.7-8

^k 4.13 Nnegau 20.6 ^l 4.14 1 Timothy 1.20; Pisalem 62.12; Romans 2.6

¹⁶Deai tangada ne hagamaamaa au i dogu duuli au matagidagi ai. Digaula huogodoo gu diiagi au. God gi hudee haga huaidu ina digaula i di mee deene! ¹⁷Gei Tagi la nogo i dogu baahi, nogo hagamaaloo au, deelaa gaa meeiei au di hagadele di Longo Humalia ang gi digau tuadimee gi longono ginaadou huogodoo, gei au gu dagaloaha mai gi daha mo di hagaduadua o di made. ¹⁸Gei Tagi gaa daa au gi daha mo nia mee huaidu huogodoo, gaa lahi au gi dono Heenua King di langi. Nia madamada gi wanga gi Mee, gaa hana hua beelaa! Amen.

Nia hagaaloho hagaodi

¹⁹Au e hagau dagu hagaaloho gi Priscilla mo Aquila mo digau di hale o Onesiphorus.^m ²⁰Erastus nogo noho hua igolo i Corinth, gei au ne dugu a Trophimus i Miletus, i mee nogo magi.ⁿ ²¹Haga mahi gii dae mai goe i mua di madagoaa magalillili.

Eubulus, Pudens, Linus mo Claudia e hagau adu labelaa nadau hagaaloho, mo nia duaahina dama a Christ huogodoo ala i golo.

²²Dimaadua gi madalia do hagataalunga.

Tumaalia o God gi madalia goodou.

^m **4.19** Nnegau 18.2; 2 Timothy 1.16-17 ⁿ **4.20** Nnegau 19.22; Romans 16.23;
Nnegau 20.4; 21.29